



PREMIUM PERFORMANCE

ATF
+4
100% Synthetic

Select your oil on
www.bardhaloils.com

MULTI-FLEET

Friction modifiers

High Viscosity Index

7313655 RR2

Aisin Warner JWS 3309/3324, Allison C4/TE5-228, BMW 7045E/8072B, Chrysler ATF+3/ATF+4, Ford Mercon/M2C 138CJ/166H/922-A1/924-A, GM Dexron IID/III/IIIG/IIH, TASA, Honda ATF-Z1 (except in CVT), Hyundai/Kia SP-II/SP-III, Isuzu Besco ATF II/III, JASO M 315-2013 Type 1A, Mazda ATF M-V, MB 236.1/236.6/236.7/236.8/236.9/236.10, Nissan Matic Fluid C/D/J/K, Subaru ATF/ATF SAT/ATF HP/Dexron II, Suzuki ATF 3314, Toyota ATF T-III/T-IV/D-II/WS, Volvo 1161540, VW G 055 025, ZF TE-ML 09/11A/11B, Shell ATF 3403-M115

EN 100% synthetic automatic transmission fluid formulated with friction modifiers and recommended for the automatic transmissions of Japanese cars, Chrysler, Jeep and many others (see specifications) requiring special friction properties. This fluid can be used in steering wheels and hydraulic systems. The ATF+4 BARDAHL offers an excellent stability and fluidity at low temperature. Ideal for cold start.

Always check the manufacturer car manual before use.

Keep out of reach of children.

FR Fluide de transmission automatique 100% synthèse formulé avec des additifs dits «friction modifiers», recommandé pour les boîtes automatiques de voitures japonaises, de Chrysler, Jeep... et de beaucoup d'autres véhicules (voir spécifications) exigeant des caractéristiques de friction particulières. Ce fluide convient aux directions assistées et systèmes hydrauliques. L'ATF+4 BARDAHL a une excellente stabilité et fluidité à basse température. Idéale pour les démarrages à froid.

Toujours se référer au manuel du constructeur au préalable.

Tenir hors de portée des enfants.

NL 100% synthetische olie voor automatische transmissies geformuleerd met frictie wijzigers en aanbevolen voor automatische transmissies van Japanese voertuigen, Chrysler, Jeep en vele anderen (zie specificaties) die speciale frictie wijzigers vereisen. Deze olie kan ook gebruikt worden in stuurbeveiligingen en hydraulische systemen. De BARDAHL ATF +4 biedt een uitstekende stabiliteit en vloeibaarheid bij lage temperaturen. Ideaal bij de koudstart.

Controleer altijd het voertuig gebruiksaanwijzing boek voor gebruik.

Buiten het bereik van kinderen houden.

DE Vollsynthetisches ATF mit Reibwertverbessern, empfohlen für die Automatikgetriebe japanischer Fahrzeuge, Chrysler, Jeep und anderer Hersteller, die besondere Reibwerte verlangen. Die Flüssigkeit kann auch in Servolenkungen und Hydrauliksystemen verwendet werden. ATF +4 BARDAHL bietet ausgezeichnete Stabilität und Flüssverhalten bei niedrigen Temperaturen. Ideal bei Kaltstart.

Hinweise des Herstellers im Fahrzeughandbuch beachten.

Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

SADAPS BARDAHL
ZI Tournai Ouest 2
Rue du Mont des Carliers, 3
B-7522 Tournai - BELGIUM
Tél.: +32 (0)69 59 03 60
www.bardahl.be



Made in EU



Ref. 36551 7313655 VR7



ES Líquido de la transmisión automática 100% sintético formulado con modificadores de fricción, se recomienda para las transmisiones automáticas de automóviles japoneses, Chrysler, Jeep y muchos otros (ver especificaciones) con propiedades especiales de fricción. Este líquido es adecuado para la dirección asistida y sistemas hidráulicos. El ATF+4 BARDAHL ofrece una excelente estabilidad y fluidez a baja temperatura. Ideal para el arranque en frío.

Siempre consultar el manual de instrucciones del constructor antes de usar.

Mantener fuera del alcance de los niños.

IT Fluido cambio automatico 100% sintetico formulato con modificatori di attrito e consigliato per i cambi automatici di autovetture giapponesi, Chrysler, Jeep e molti altri (vedi specifiche) che richiedono specifiche proprietà di attrito. Questo fluido può essere utilizzato in servosterzi e sistemi idraulici. L'ATF+4 BARDAHL offre un'eccellente stabilità e fluidità a bassa temperatura. Ideale per l'avviamento a freddo.

Controllare sempre il manuale del produttore dell'auto, prima dell'uso.

Tenere fuori dalla portata dei bambini.

PT Fluido 100% sintético de transmissão automática formulado com modificadores de atrito e recomendado para as transmissões automáticas de automóveis japoneses, Chrysler, Jeep e muitos outros (ver especificações) com propriedades especiais de fricção. Este fluido pode ser utilizado em rodas de direção e sistemas hidráulicos. O ATF +4 BARDAHL oferece uma excelente estabilidade e fluidez a baixa temperatura. Ideal para arranque a frio.

Consultar sempre o manual de instruções do fabricante antes de usar.

Mantem fora do alcance das crianças.

ET Spetsiaalsete hõrdemuunduritega modifitseeritud 100% sünteetilise automaatkäigukasti vedelik. Jaapani autod, Chrysler, Jeep ning mitmed teised tootjad, mille automaatkäigukastid vajavad erilisi hõrdemadusi (vt. spetsifikatsioonid). Toode on sobilik roolivõimenditese ning hüdraullistesse süsteemidesse. Madalate temperatuuridel on BARDAHL ATF +4 väga hea vastupidavuse ning voolavusega. Ideaalne külmkäivitustel.

Õli sobivust kontrollige alati autotootja kasutusjuhendist.

Hoida lastele kättesaamatus kohas.

GR Πλήρως συνθετικό λάδι αυτόματου κιβωτίου ταχυτήτων σχεδιασμένο με τα κατάλληλα βελτιωτικά τριβής, το οποίο συνιστάται για τα αυτόματα κιβώτια όλων των ιαπωνικών αυτοκινήτων καθώς επίσης και των Chrysler, Jeep κ.α. (βείτε τις απαιτούμενες προδιαγραφές) όπου απαιτούν ισχυρές ιδιότητες κατά της τριβής. Αυτό το ρευστό λιπαντικό μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε τιμόνια και υδραυλικά συστήματα. Το ATF +4 της BARDAHL προσφέρει εξαιρετική σταθερότητα και ρευστότητα σε χαμηλή θερμοκρασία. Ιδανικό για κρύο ξεκίνημα. ΑΦΟΙ Β. ΚΥΡΚΟΥ Ο.Ε. 210 621 54 90 - 3.

Σε κάθε περίπτωση να συμβουλευέστε το εγχειρίδιο χρήσης του κατασκευαστή πριν τη χρήση.

Μακριά από παιδιά.

KZ «Танауто Kazakhstan» ЖШС Мекен-жайы: 050050, Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, Райымбек даңғылы 169А үй. тел.: +7 (727) 233-06-98, 250-72-22, 250-18-82, 279-00-67, 233-08-23. факс: 279-05-51.

RU Полностью синтетическое жидкости для автоматических трансмиссий сформулированы с модификаторами трения и рекомендуется для автоматических трансмиссий японских автомобилей, Chrysler, Jeep и многих других (см. спецификации), требующих специальных фрикционных свойств. Эта жидкость может быть использована в рулевых колес и гидравлических систем. "ATF +4 BARDAHL" предлагает превосходную стабильность и текучесть при низкой температуре. Идеально подходит для холодного запуска. Производитель: S.A.D.A.P.S. BARDAHL ADDITIVES & LUBRICANTS S.A. Адрес: ул. Рю Дю Монт де Карлье, 3 В-7522, г. Турне, Бельгия.Тел./факс: +32 (0) 69 59 03 60. www.bardahl.be. Импортёр и официальный представитель: ООО «ЛН Дистрибуция». Адрес: 443066, Россия, г. Самара, пер. Безымянный 2-й, д.1. Тел./факс: 8 (495) 988 64 45.

Перед использованием обязательно проверьте руководство производителя автомобиля.

Держать в месте, не доступном для детей.

BG Натълно синтетично масло за автоматични трансмисии, съдържа модификатори на триенето, подходяща за скоростни кутии на японски автомобили, Chrysler, Jeep и много други (виж спецификациите), изискващи специални фрикционни свойства. Тази течност може да се използва за волани и хидравлични системи. The ATF +4 BARDAHL предлага отлична стабилност и течливост при ниски температури. Идеален за студен старт. Производител: САДАПС Бардал, адрес: Индустриална зона запад, ул. Дю Мон де Карлие 3, 7522 Турней, Белгия, тел: +3269590360. Вносител: ДНВ Проспийт ЕООД, София, ул. Стоян Едрев 1, тел: 02/8689005, 0887/444121, www.prospeed.bg, e-mail: office@prospeed.bg

Винаги проверявайте ръководството на автомобила от производителя, преди употреба.

Да се съхранява извън обсега на деца.

UK 100% Синтетична трансмисиона олива червоного кольору, що містить у складі модифікатори тертя і спеціальні антифрикційні присадки, що сприяють плавному і безшумному перемиканню передач. Рекомендована для автоматичних коробок передач японських автомобілів, Chrysler, Jeep та багатьох інших (див. специфікації), що вимагають особливих фрикційних властивостей. Цю рідину можна використовувати в гідропідсилювачах керма та гідрравлічних системах. ATF+4 BARDAHL забезпечує відмінну стабільність і плинність при низьких температурах. Ідеально підходить для холодного старту.

Перед використанням завжди перевіряйте інструкцію виробника автомобіля.

Зберігати в недоступному для дітей місці.

AR مسائل فیس اونومائیکي اصطناعي 100% تخليقي، تم ترکیبه باستخدام موانع الاحتكاك و يوصي به لتناول الحركة الاو نومائیک للمسارات اليابانية و كرايسلر و جيب وغيرها الكثير المواصفات (انظر التي تتطلب خصائص احتكاك خاصة. يمكن استخدام هذا السائل في عجلات القيادة و الانظمة الهيدروليكية.

يوفر هذا المنتج ثباتاً و سيولة ممتازين في درجات الحرارة المنخفضة، مثالية لتشغيل المحرك و هو بارد. راجع دائما دليل الشركة المصنعة قبل الاستعمال.

يحفظ بعيداً عن متناول الأطفال.

1le

SADAPS BARDAHL
ZI Tournai Ouest 2 - Rue du Mont des Carliers, 3
B-7522 Tournai - BELGIUM - Tél.: +32 (0)69 59 03 60
www.bardahl.be